

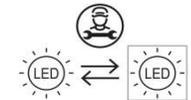
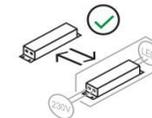
**Funktionsbeschreibung / Instruction Manual**



**41.979.xx**  
**Stehleuchte / floor lamp**  
**Uplight: 25W, 2700K, 4500lm**



**41.960.xx**  
**Stehleuchte / floor lamp**  
**Uplight: 25 W, 2700 K, 4500 lm**  
**Lesearm: 8,5 W, 2.700 K, 1.115 lm, EEL-D**



<p><b>Ein- / Aus-Schalten</b> <b>Dimmen:</b> <b>Switch on / off</b> <b>Dimm-funcition:</b></p>	<p>Durch Drehen des Dimmerknopfes im Leuchtenschaft wird die jeweilige Lichtquelle ein- und ausgeschaltet und gedimmt.</p>	<p>By turning the dimmer knob in the light shaft, the respective light source is switched on and off and dimmed.</p>
<p><b>Höhenverstellung:</b> <b>Height adjustment:</b></p>	<p>Zum Verstellen der Leuchten drehen Sie das Drehteil am Ende des dicken Leuchtenschaftes gegen den Uhrzeigersinn. Dadurch wird das innere Rohr in der Führung gelockert, so dass Sie dieses jetzt in die gewünschte Höhe einstellen können. Zum Fixieren drehen Sie das Drehteil im Uhrzeigersinn wieder fest, so dass der innere Leuchtenarm in der gewünschten Höhe verbleibt.</p>	<p>To adjust the lights, turn the turning part at the end of the thick light shaft anticlockwise. This loosens the inner tube in the guide so that you can now adjust it to the desired height. To fix it, turn the turning part clockwise again so that the inner lamp arm remains at the desired height.</p>
<p><b>Wechseln des Netzteils:</b> <b>Exchange of net-plug:</b></p>	<p>Leuchte spannungsfrei machen ( Netzstecker ziehen ). Das Netzteil ist durch Trennen der Steckverbindung ab Stecker abnehmbar / austauschbar</p>	<p>Disconnect the lamp from the power supply (pull out the mains plug). The power supply unit can be removed / replaced by disconnecting the plug connection from the plug.</p>
<p><b>Pflege:</b> <b>Preservation of lamp:</b></p>	<p>Zur Pflege der Leuchten benutzen Sie bitte ein weiches, trockenes Baumwolltuch. Starke Verschmutzungen entfernen Sie bitte mit einem Stark ausgewrungenen, leicht feuchten Fensterleder. Verwenden Sie auf keinen Fall Reinigungsmittel oder chemische Zusatzstoffe, da diese die Oberfläche und Lackschicht der Leuchte beschädigen könnten.</p>	<p>To the care of the lamps you use please a soft, dry cotton cloth. You remove strong soiling please with a very wrung out, slightly humid chamois. Use by no means cleaning agent or chemical additives, because this could damage the surface and varnish layer of the lamp.</p>